

DER SPIEGELWALD SB BOTE

Mittwoch, 12. Okt. 2011
Jahrgang 2011 • Nr. 19

**Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt
Grünhain-Beierfeld mit den Stadtteilen
Beierfeld, Grünhain und Waschleithe und
der Gemeinde Bernsbach**

Herausgeber: Stadt Grünhain-Beierfeld, Gemeinde Bernsbach und Secundo-Verlag GmbH. Druck und Verlag: Secundo-Verlag GmbH, Auenstraße 3, 08496 Neumark, Telefon 03 76 00 / 36 75. Verantwortlich für den amtlichen Teil sind die Bürgermeister Joachim Rudler (Stadt Grünhain-Beierfeld) und Frank Panhans (Gemeinde Bernsbach), für den übrigen Inhalt und Anzeigenteil Peter Geiger.

Natur- und Wildpark Waschleithe



Herbstfest mit Fischmarkt



Sonnabend, 22. Oktober 2011, ab 10 Uhr



Wieder mal Appetit auf einen frischen oder geräucherten Fisch?

Am **Sonnabend, dem 22. Oktober 2011**, lädt der Natur- und Wildpark in Waschleithe ab 10 Uhr zum bunten Herbstfest mit Fischmarkt ein. Rund um den Bauernhof warten Unterhaltung, Mitmachangebote und Fisch in verschiedensten Variationen auf die Besucher.

So können aus dem Schaubecken frische Forellen oder Karpfen für das Sonntagsessen mitgenommen werden. Kinder haben die Möglichkeit, ihre Reaktionsschnelligkeit zu testen und einen Fisch selbst mit den Händen zu fangen. Für Liebhaber des Räucherfisches gibt es eine breite Auswahl verschiedener Fischarten. Selbstverständlich gehört auch das klassische Fischbrötchen dazu.

Nur wenige Meter vom Bauernhof entfernt, wird der Holzbackofen wieder verführerischen Duft verbreiten. Besucher des Herbstfestes können dabei sein, wenn der „Stenkerbäck“ aus Schwarzenberg Brot, Brezeln und Käseschnecken aus dem Ofen holt.

Nach einem Bummel durch den Tierpark sind Kinder zum Malen und Basteln eingeladen. Am Stand des Staatsbetriebes Sachsenforst können sie außerdem ihren Tastsinn testen. Und natürlich gibt es auch in diesem Jahr wieder einen Kinderangelwettbewerb und für die Jüngsten einen kleinen Streichelzoo.



Auch in diesem Jahr können sich die Besucher wieder auf leckeren Fisch und frisches Brot aus dem Holzbackofen freuen. Foto: Leischel

Nehmen Sie sich wieder einmal frei und planen Sie einen herbstlichen Ausflug in Familie in den Natur- und Wildpark Waschleithe!

Das Tierparkteam freut sich auf Sie!

Hinweise der Redaktion:

Die Ausgabe Nr. 19, Jahrgang 2011, unseres Amtsblattes „Der Spiegelwaldbote“ erscheint am **Mittwoch, dem 26. Oktober 2011**.

Beiträge hierfür sind bis spätestens Freitag, den 14. Oktober 2011, in der jeweiligen Kommunalverwaltung einzureichen.

Stadt Grünhain-Beierfeld an: presse@beierfeld.de
Gemeinde Bernsbach an: presse@bernsbach.de

Die Beiträge sollten möglichst auf elektronischem Weg übermittelt werden; aber auch eine Abgabe von Artikeln auf Datenträgern ist möglich.

Der Spiegelwaldbote ist online unter www.beierfeld.de/Presse/Amtsblatt/ zu finden.

Ihre Redaktion „Der Spiegelwaldbote“

Allgemeines

Wir gratulieren recht herzlich zum Geburtstag



im Stadtteil Beierfeld:

Frau Ruthild Bösewetter	am 17. Oktober zum 80. Geb.
Herrn Joachim Hofmann	am 20. Oktober zum 84. Geb.
Frau Ruth Horler	am 20. Oktober zum 80. Geb.
Frau Jutta Schwarz	am 23. Oktober zum 81. Geb.
Herrn Helmut Süß	am 23. Oktober zum 83. Geb.
Herrn Gottfried Espenhain	am 24. Oktober zum 85. Geb.

im Stadtteil Grünhain:

Frau Gisela Reichl	am 12. Oktober zum 80. Geb.
Frau Ruth Leistner	am 13. Oktober zum 81. Geb.
Frau Charlotte Steiner	am 15. Oktober zum 83. Geb.
Herrn Joachim Wenzel	am 16. Oktober zum 83. Geb.
Herrn Armin Riedel	am 17. Oktober zum 80. Geb.
Frau Erika Därr	am 25. Oktober zum 82. Geb.
Herrn Herbert Päleke	am 25. Oktober zum 85. Geb.

in Bernsbach:

Frau Irmgard Berthus	am 14. Oktober zum 92. Geb.
Frau Gertraute Pinther	am 14. Oktober zum 84. Geb.
Herrn Gotthard Ficker	am 15. Oktober zum 84. Geb.
Frau Gisa Goll	am 16. Oktober zum 81. Geb.
Herrn Karl Eckardt	am 18. Oktober zum 82. Geb.
Herrn Johannes Schieck	am 18. Oktober zum 82. Geb.
Frau Irmgard Siegert	am 19. Oktober zum 86. Geb.
Frau Erika Schreyer	am 19. Oktober zum 83. Geb.
Frau Traude Arnold	am 20. Oktober zum 87. Geb.
Frau Luise Meyer	am 21. Oktober zum 95. Geb.
Herrn Erich Mann	am 21. Oktober zum 90. Geb.

Herrn Hans Blechschmidt am 22. Oktober zum 82. Geb.
Frau Ruth Rößler am 23. Oktober zum 90. Geb.
Frau Waltraut Vogel am 23. Oktober zum 87. Geb.
Frau Ruth Funk am 25. Oktober zum 91. Geb.
Frau Hanni Poller am 25. Oktober zum 91. Geb.
Frau Inge Poppe am 25. Oktober zum 82. Geb.
Frau Hilde Flohr am 26. Oktober zum 83. Geb.
Frau Lieselotte Weidlich am 26. Oktober zum 82. Geb.

Berichtigung

Leider hat sich ein Fehler bei den Geburtstagen eingeschlichen!

Herr Joachim Rakowski feierte am 09. Oktober seinen **85.** Geburtstag und nicht wie geschrieben 95. Geburtstag. Wir bitten um Entschuldigung!

Den 55. Hochzeitstag begehen
in Grünhain-Beierfeld, ST Beierfeld
am 13. Oktober 2011

Herr Edgar und Frau Sigrid Vetter



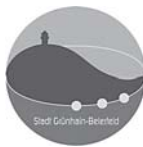
Das Fest der Goldenen Hochzeit begehen
in Grünhain-Beierfeld, ST Beierfeld
am 21. Oktober 2011

Herr Christoph und Frau Uta Weigel



Herzlichen Glückwunsch allen Jubilaren.

Stadt Grünhain-Beierfeld



Öffentliche Bekanntmachungen

Auslegung des Entwurfs der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan der Stadt Grünhain-Beierfeld für das Jahr 2012

Für das Haushaltsjahr 2012 wurde ein Haushaltsplan erarbeitet. Dieser Entwurf liegt in der Zeit von **Montag, den 17. Oktober 2011, bis Dienstag, den 25. Oktober 2011**, in der Stadtverwaltung Grünhain-Beierfeld, Finanzmanagement, August-Bebel-Straße 79, 08344 Grünhain-Beierfeld, öffentlich aus. In der Zeit von **Mittwoch, den 26. Oktober 2011, bis Freitag, den 04. November 2011**, können Einwohner und Abgabepflichtige Einwendungen gegen den Entwurf erheben.



Rudler
Bürgermeister



Beschluss der 11. Sitzung des Ortschaftsrates Waschleithe vom 27.09.2011

Öffentlicher Beschluss:

Beschluss Nr.: ORW-2009-2014/9/11

Der Ortschaftsratsrat Waschleithe beschließt die Belange der Ortschaft Waschleithe in der vorliegenden 1. Nachtragshaushaltssatzung und den 1. Nachtragshaushaltsplan für das Jahr 2011.



Rudler
Bürgermeister



Beschluss der 10. Sitzung des Ortschaftsrates Grünhain vom 27.09.2011

Öffentlicher Beschluss:

Beschluss Nr.: ORG-2009-2014/10/10

Der Ortschaftsratsrat Grünhain beschließt die Belange der Ortschaft Grünhain in der vorliegenden 1. Nachtragshaushaltssatzung und den 1. Nachtragshaushaltsplan für das Jahr 2011.



Rudler
Bürgermeister



Allgemeines


Unser Dorf hat Zukunft
8. Sächsischer Landeswettbewerb

Unser Dorf hat Zukunft Waschleithe siegt im Kreiswettbewerb

Waschleithe hat es geschafft! Beim 8. Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ konnte der Ort überzeugen und ging als Landkreis-Sieger des Erzgebirgskreises hervor.

Im Rahmen der Kreistagssitzung am 29.09.2011 zeichnete Landrat Frank Vogel den Gewinner aus und überreichte dem Bürgermeister und dem Ortsvorsteher eine Urkunde und eine finanzielle Zuwendung.

Gemäß Ausschreibung musste sich Waschleithe im Vorfeld einer Jury stellen. Aus diesem Grund weilten am 13.09.2011 Vertreter des Landkreises zum Vor-Ort-Termin in Waschleithe.



Mitglieder der Bewertungskommission beim Rundgang auf dem Mühlberg.

Die Jury hatte die Aufgabe, sechs Themenbereiche nach vorgegebenen Kriterien zu bewerten. Neben Leitbild, Bau- und Grüngestaltung waren die wirtschaftliche Entwicklung sowie die sozialen und kulturellen Aktivitäten entscheidende Kriterien. Vertreter der Stadtverwaltung, des Ortschaftsrates und örtlicher Vereine und Verbände begleiteten die Jury bei ihrem Gang durch den Ort.



In den Räumen des ehemaligen Gemeindeamtes stellt Frau Egermann die neu entstandene Schauwerkstatt vor.



Nach einem Besuch der Heimatstube und des Eiscafés Winterstein erhält die Jury einen Überblick zu weiteren geplanten Vorhaben.

Stolz präsentierten Vereine, Privatpersonen und Unternehmen bisher Erreichtes. Stationen der Besichtigung waren der Natur- und Wildpark, die Schauwerkstatt Egermann,

das Eiscafé Winterstein, die Miniaturschauanlage „Heimat-ecke“, die Ferienwohnung Unger, das Schaubergwerk „Herkules-Frisch-Glück“ und die Köhlerhütte. Dank der engagierten Beteiligung aller gelang es, die Jury von Waschleithe zu überzeugen.



Frau Ihme und Herr Abendroth berichten über die Arbeit des Vereins „Heimatreunde Waschleithe e. V.“

Der nächste Schritt folgt im Jahr 2012. Dann wird Waschleithe den Erzgebirgskreis beim Landeswettbewerb vertreten.

Hotel „Osterlamm“ präsentiert:

Kalle Pohl - Entertainer
Sonnabend, 26. November 2011
20.00 Uhr
„Haus der Vereine“ Waschleithe

Showprogramm 2011:
Du bist mir ja einer!



Keiner ist wie Kalle, keiner ringt so leidenschaftlich mit den Tücken des Lebens wie der kleine Rheinländer und betrachtet es mit so typischem Witz. Sein neues Programm ist sein

bisher Persönlichstes. Er nimmt uns mit auf eine Reise zwischen Gestern und Heute, Heimat und Fremde, und seine Geschichten, Beobachtungen, Figuren und Lieder zeichnen ein lebendiges Bild, in dem wir uns immer wieder selbst entdecken. Pohls pralles Panoptikum aus Sauerbraten und Sushi, Mallorca und Merzenich, Mann und Frau, Knigge, Bushido, Schiller, Bohlen und dem berühmten Heimatdichter Heiko Büllesheim ist herzerwärmend menschlich – aber vor allem saukomisch.

Wir erfahren Erstaunliches über karibische Kühlflüssigkeiten, über die Zeit, als Sonnenbrände noch harmlos waren, über biologische deutsche Eigenheiten wie das Gassigen und das nordische Gen am Stock, über muskulöse Anima-

teure, über Pastor Hückelhoven und ovo-lactische Vegetarierinnen, über Rock'n Roll hinter der Wickelkommode und Margarine in freier Wildbahn, darüber, wie man sich selbst angstfrei die Meinung sagen kann und warum Köche auf der Toilette die Arbeitshandschuhe ablegen sollten.

Ticketreservierung ab sofort unter:

Hotel „Osterlamm“ Waschleithe

Tel.: 03774/7623-0 Fax: 03774/7623-45

E-Mail: mail@hotel-osterlamm.de

Rohrnetzspülung im Stadtgebiet

Der ZWW führt am 25.10.2011 in der Zeit von 8 bis 16 Uhr im ST Grünhain turnusmäßige Rohrnetzspülungen durch. Infolgedessen kann es bei der Wasserversorgung zu Druckmangel, Unterbrechungen oder Trübungen kommen. Zur Vermeidung von Störungen an der Hausinstallation wird empfohlen:

Vor Beginn der Versorgungsunterbrechung:

- Abfüllung von Wasservorräten
- Schließung des Hauptabsperrventils beim Wasserzähler im Keller

Während der Versorgungsunterbrechung:

- alle Wasserentnahmestellen (einschl. Druckspüler bzw. Spülkasten in der Toilette) geschlossen halten

Nach der Versorgungsunterbrechung:

- Hauptsperrentil wieder öffnen und über die Entleerungsarmatur hinter dem Wasserzähler so lange Wasser entnehmen bis es klar ausfließt
- höchst gelegene Zapfstelle im Gebäude öffnen, damit vorhandene Luft entweichen kann
- Druckspüler nicht zuerst betätigen

Von der Maßnahme betroffene Haushalte:

Albert-Straube-Siedlung, Alte Burgstraße, Apothekergasse, Auer Straße, Beierfelder Weg, Burgstraße, Elterleiner Str., Fürstenbrunner Str., Gartenstr., Hospitalgasse, Löbnitzer Str., Markt, Oswaldtalstr., Pförtelsteig, Röhrenweg, Schwarzenberger Str., Zwönitzer Str.

Aus den Schulen und Kindereinrichtungen der Stadt

Kindertagesstätte „Unterm Regenbogen“ Beierfeld

Ausflug zum Bauernhof nach Rittersgrün

Am 21.09. waren unsere „neuen“ Vorschüler ganz aufgeregt. Der erste Ausflug der Vorschulgruppe in diesem Schuljahr sollte zu dem Bauernhof der Familie Nestler nach Rittersgrün gehen. Um dort hinzukommen, haben unsere Erzieherinnen „Rosis Shuttleservice“ bestellt. So fuhren wir mit dem Kleinbus zu unserem ersehnten Ziel. Bauer Nestler begrüßte uns freundlich und zeigte uns gleich seinen modernen Kuhstall. Wir konnten die Kühe, Kälber und Enten beobachten und lernten dabei viel Wissenswertes z. B.: Schlafen Kühe auch? Warum haben sie ein kleines Schild



mit einer Nummer um den Hals? Gehen Sie auch mal auf die Weide und was machen die Pellets im Futter? Bauer Nestler zeigte uns auch, wie die Kühe gemolken werden. Danach ging es zu den Kälbern. Wir Kinder durften uns für ein neugeborenes Kalb einen Namen mit „R“ aussuchen und nach gemeinsamer Überlegung nannten wir das Kalb Reni.

Nach dem abgeschlossenen Rundgang kam dann Frau Nestler und ging mit uns zu einer Wiese, wo wir viele Kräuter sammelten. Wir lernten die Namen und Eigenschaften dieser Kräuter kennen, danach machte das Sammeln der Kräuter noch viel mehr Freude. Danach bereiteten wir aus Scharfgarbe, Frauenmantel, Spitzwegerich, Breitwegerich, Stiefmütterchen, Rotklee und Gänseblümchen einen leckeren Kräuterquark. Alle Kinder halfen eifrig beim Zerkleinern der Kräuter. Im Anschluss verkosteten wir den Quark. Dazu gab es Kakaomilch, diese wurde aus gerade gemolkener Milch zubereitet.

Nun kam auch schon unsere Busfahrerin Rosi und es ging zurück in den Kindergarten.

Da es uns so gut gefallen hat, möchten wir im Frühjahr auch noch die anderen Tiere des Bauernhofes kennenlernen.

Danke liebe Familie Nestler und natürlich auch den Tieren für ihre Geduld, denn wir waren sicherlich nicht immer leise während des Aufenthalts.

Die Kinder der Vorschulgruppe
und Frau Schneider und Frau Zeißig

Aus den Einrichtungen der Stadt



LITERATUR im Erzgebirge

3. Offene Lesebühne im Fritz-Körner-Haus

Nachdem zu den beiden vergangenen Veranstaltungen mehrere Autoren diesen Leseabend kurzweilig gestalteten und vor Zuschauern ihre Texte darboten, findet nun zum 3. Mal die offene Lesebühne von „Literatur im Erzgebirge“ in Beierfeld im Saal des Fritz-Körner-Hauses statt.

Am **13. Oktober 2011, 18 Uhr**, darf jeder eigene Texte oder Texte seiner Lieblingsautoren vortragen. Die Lesezeit beträgt max. 10 Minuten.

Erste Anmeldungen von Autoren aus Beierfeld und Umgebung liegen bereits vor.

Weitere Vorlesefreudige können sich im SG Kultur der Stadt Grünhain-Beierfeld, Tel. 66 25 996, anmelden.

Die Veranstaltung wird schöner mit vielen Zuhörern, über die sich die Vorleser sehr freuen. Alle Interessenten sind herzlich eingeladen. Getränke und kleiner Imbiss werden angeboten. Der Eintritt ist frei!

Belegungsplan „Fritz-Körner-Haus“**Monat Oktober 2011**

12.10.11, Mittwoch	
ab 13.00 Uhr	Seniorenachmittag
13.10.11, Donnerstag	
09.00 – 12.00 Uhr	Frauentreff
13.00 – 16.00 Uhr	Internetcafé
14.10.11, Freitag	
10.00 – 12.00 Uhr	Internetcafé
15.10.11, Samstag	
10.00 – 11.00 Uhr	Bücherei
17.10.11, Montag	
13.00 – 15.00 Uhr	Internetcafé
18.10.11, Dienstag	
13.00 – 16.00 Uhr	Internetcafé
15.00 – 17.00 Uhr	Bücherei
19.10.11, Mittwoch	
ab 13.00 Uhr	Seniorenachmittag
20.10.11, Donnerstag	
09.00 – 12.00 Uhr	Frauentreff
13.00 – 16.00 Uhr	Internetcafé
21.10.11, Freitag	
12.30 – 19.00 Uhr	DRK-Blutspende
22.10.11, Samstag	
10.00 – 11.00 Uhr	Bücherei
24.10.11, Montag	
13.00 – 15.00 Uhr	Internetcafé
16.00 Uhr	Frauenselbsthilfe nach Krebs
25.10.11, Dienstag	
13.00 – 16.00 Uhr	Internetcafé
15.00 – 17.00 Uhr	Bücherei
26.10.11, Mittwoch	
ab 13.00 Uhr	Seniorenachmittag

Bibliothek Beierfeld

Wenn jetzt die Abende wieder länger werden, haben Sie vielleicht wieder einmal Lust, ein Buch zur Hand zu nehmen. Wir haben neue Lektüre für Sie angeschafft und hoffen, Sie mit ein paar Neuvorstellungen neugierig zu machen.

Süß schmeckt der Tod - Grausiger Gruß aus der Vergangenheit

Vergiftete Mandeln versetzen den Künstlerort Pleasant Bay in Angst und Schrecken. Detective Szilagyi ermittelt. Dann erhält seine Pflegetochter Olivia ein Päckchen mit einem aufgeschlitzten Plüschbären - eine Erinnerung an ein grauenvolles Kindheitserlebnis. Hat der Mörder es etwa auf sie abgesehen?

Der Kinderzähler

Polizeipsychologin Tally White bekommt eine Kinderleiche quasi „frei Haus“ geliefert. Das tote Mädchen, das liebevoll in eine Decke eingewickelt wurde, trägt zudem die rätselhafte Botschaft: „Sünden der Väter“. Wurde sie das Opfer eines Ritualmordes? Wer steckt dahinter?

Das Lächeln deines Mörders - Karen Rose

Ein Serienkiller hat es auf junge, hübsche und dunkelhaarige Frauen abgesehen. Special Agent Steven Thatcher hat

sich geschworen, den Irren zu stellen. Doch der hat bereits sein nächstes Opfer im Visier: Stevens Freundin, die Lehrerin Jenna.

Der Albtraum

Schwanger und verzweifelt flieht Julianna Starr vor ihrem gewalttätigen Mann. Sie sucht Adoptiveltern für ihr Kind und lernt Familie Ryan kennen. Julianna verliebt sich Hals über Kopf in Richard Ryan und fasst einen perfiden Plan: Sie will die Ehe zerstören und Kate Ryans Platz einnehmen.

Bis(s) zum ersten Sonnenstrahl - Stephenie Meyer

Der 5. Band der Biss-Serie. In der magischen Story erleben Sie die Welt von Bella und Edward von ihrer dunkelsten Seite.

Was das Herz weiß - Von der Zerbrechlichkeit des Glücks

Nick und Jane führen seit zwölf Jahren eine glückliche Ehe. Sie sind finanziell gut gestellt, haben keine Kinder und lassen es sich gut gehen. Doch dann bringen zwei Ereignisse ihr scheinbar unerschütterliches Glück ins Wanken. Janes Mutter Vera wird zum Pflegefall. Gleichzeitig zieht im Nachbarhaus die alleinerziehende und sehr attraktive Evie ein. Und plötzlich bringt eine Lawine von dramatischen Schicksalsschlägen alles, woran Jane so sehr geglaubt hat, durcheinander.

Solange es Träume gibt - Das Schicksal einer ostpreussischen Gräfin

1869: Leopold von Troyenfeld heiratet die Russin Nata-scha. Schon bald gibt er sich dem Glücksspiel hin. Eine arrangierte Heirat seiner Tochter Feodora soll Leopold vor dem Ruin retten. Doch Feodora kämpft für ihre Träume.

Das Mädchen am Rio Paraíso - Ana Veloso

Südbrasilien, 1826: Eine junge Frau wacht aus der Bewusstlosigkeit auf. Sie weiß nicht, wo sie sich befindet. Sie weiß nicht, wie sie an diesen fremden Ort gekommen ist. Und sie weiß nicht, wer sie ist. Der Gaucho Raúl Almeida, der das schwer verletzte Mädchen an der Uferböschung des Rio Paraíso gefunden hat, ist kaum weniger ratlos. Zunächst aber gilt es, die Verletzungen der blonden, fremdländischen Schönheit, die alle nur „Menina“ nennen, zu heilen. Und niemand in Almeidas Haus stellt eine Verbindung her zu einem Mordfall, über den die lokalen Zeitungen berichten.

Dezembersturm - Iny Lorentz

Band 1 der Preußen-Trilogie: Ostpreußen, 1875: Die junge Lore lebt bei ihrem Großvater Nikolaus. Sie glaubt, er sei völlig verarmt. Was sie jedoch nicht weiß: Nikolaus hat sein Geld bereits beiseite geschafft, um es ihr zu vererben - sehr zum Ärger seines Neffen, der die Rivalin aus dem Weg schaffen will.

Juliregen - Iny Lorentz

Band 3 der Preußen-Trilogie: Berlin 1887: Lore und ihr Mann Fridolin von Trettin genießen das Eheglück mit ihren beiden Kindern und scheinen endlich Ruhe und Frieden in ihrem Leben gefunden zu haben. Zudem soll sich für Lore ein langgehegter Traum erfüllen.

Band 2 **Aprilgewitter** ist schon in unserem Bestand, so dass Sie die Möglichkeit haben, die gesamte Preußen-Trilogie zu lesen.

Vielleicht gefällt Ihnen das eine oder andere Buch. Dann kommen Sie bei uns vorbei. Ich freue mich.

Ihr und euer Bücherwurm A. Bartsch

Allgemeine Termine

Entsorgungskalender

Monat: Oktober 2011

Restabfallgefäße

Stadtteil Beierfeld	Stadtteil Grünhain	Stadtteil Waschleithe
18.10.	21.10.	18.10.

Gelber Sack/Gelbe Tonne

Stadtteil Beierfeld	Stadtteil Grünhain	Stadtteil Waschleithe
17.10.	17.10.	17.10.

Papiertonne

Stadtteil Beierfeld	Stadtteil Grünhain	Stadtteil Waschleithe
27.10.	27.10.	27.10.

Bioabfallgefäße

Stadtteil Beierfeld	Stadtteil Grünhain	Stadtteil Waschleithe
18.10., 25.10.	18.10., 25.10.	18.10., 25.10.

Die Entsorgungsmöglichkeiten für Pappe und Papier an den öffentlichen Wertstoffcontainern bleiben bestehen.

Medizinische Bereitschaftsdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Hausbesuche sind vom Patienten bei der **Leitstelle Zwickau, Tel. 0375/19222** anzumelden.

Bereitschaftsdienst Apotheken

Datum	Apotheken
12.10.2011	Markt-Apotheke, Elterlein
13.10.2011	Rosen-Apotheke, Raschau
14.10.2011	Stadt-Apotheke, Zwönitz
15.10.2011	Apotheke im Kaufland, Schwarzenberg
16.10.2011	Apotheke im Kaufland, Schwarzenberg
17.10.2011	Löwen-Apotheke, Zwönitz
18.10.2011	Alte Kloster-Apotheke, Grünhain
19.10.2011	Adler-Apotheke, Schwarzenberg
20.10.2011	Neustädter-Apotheke, Schwarzenberg
21.10.2011	Spiegelwald-Apotheke, Beierfeld
22.10.2011	Land-Apotheke, Breitenbrunn
23.10.2011	Land-Apotheke, Breitenbrunn
24.10.2011	Apotheke im Kaufland, Schwarzenberg
25.10.2011	Land-Apotheke, Breitenbrunn
26.10.2011	Apotheke zum Berggeist, Schwarzenberg

Erreichbarkeit Apotheken

	Tel.
Land-Apo., Breitenbrunn	037756/1300
Berggeist-Apo., Schwarzenberg	03774/61191
Spiegelwald-Apo., Beierfeld	03774/61041
Brunnen-Apo., Zwönitz	037754/75532
Markt-Apo., Elterlein	037349/7248
Rosen-Apo., Raschau	03774/81006
Löwen-Apo., Zwönitz	037754/2375
Stadt-Apo., Zwönitz	037754/2143
Heide-Apo., Schwarzenberg	03774/23005
Neustädter Apo., Schwarzenberg	03774/15180
Alte Kloster-Apo., Grünhain	03774/62100
Adler-Apo., Schwarzenberg	03774/23232

Zahnärztliche Bereitschaftsdienste

Datum, Zahnarzt/Ort, Tel.-Nr.

15./16.09.2011

DS Neubert, Christine; Schwarzenberg, Tel. 03774/ 61111

22./23.10.2011

DS Richter, Renate; Joh.georgenstadt, Tel. 03773/883134

Tierärztliche Bereitschaftsdienste

12.10. - 14.10.2011

TA Thomas Ficker, Aue, Tel. (03771) 735571 oder Tel. 0171/8371229

14.10. - 21.10.2011

DVM Thomas Sell, Breitenbrunn
Tel. (037756) 1864 oder 0172/2064228

21.10. - 28.10.2011

TA Andre Morgner, Schwarzenberg, Tel. (03774) 27687

Kurzfristige Änderungen der Bereitschaftsdienste entnehmen Sie bitte der „Freien Presse“ und der Bildschirmzeitung des Kabeljournals!

Kirchliche Nachrichten



Landeskirchliche Gemeinschaft Beierfeld

Bockweg 5a

Mittwoch, 12.10.

14.30 Uhr Kinderstunde für Schulkids

Sonnabend, 15.10.

17.00 Uhr Tischtennis mit Atempause

Sonntag, 16.10.

17.00 Uhr Gemeinschaftsstunde

Mittwoch, 19.10.

19.00 Uhr Bibelstunde

Sonntag, 23.10.

17.00 Uhr Gemeinschaftsstunde

Evangelisch-methodistische Kirche Beierfeld

August-Bebel-Str. 74, Tel.: 03774/63922

Donnerstag, 13.10.

19.00 Uhr Bibelstunde

Samstag, 15.10.

08.30 Uhr Männerkreis

Sonntag, 16.10.

09.00 Uhr Gottesdienst; Kindergottesdienst

Mittwoch, 19.10.

19.30 Uhr Gemeindegruppen

Donnerstag, 20.10.

09.30 Uhr Krabbelgruppe „Volltreffer“

Sonntag, 23.10.

09.00 Uhr Gottesdienst; Kindergottesdienst

20.00 Uhr Lobpreisgottesdienst

Dienstag, 25.10.

20.00 Uhr Frauenhauskreis (Kontakt, Tel.: 63922)

Mittwoch, 26.10.

19.00 Uhr Bibelstunde

Jeden Montag ab 18 Uhr besteht in Sonnenleithe die Möglichkeit zur christlichen Lebensberatung.

Ort: Versammlungsraum der Volkssolidarität,
Sachsenfelder Str. 89



Evangelisch-methodistische Kirche Grünhain

Beierfelder Weg 5, Tel.: 03774/63922

Mittwoch, 12.10.

19.00 Uhr Bibelstunde

Samstag, 15.10.

08.30 Uhr Männerkreis

Sonntag, 16.10.

10.00 Uhr Gottesdienst; parallel Kindergottesdienst

Mittwoch, 19.10.

19.30 Uhr Gemeindegruppen

Donnerstag, 20.10.

09.30 Uhr Krabbelstunde „Volltreffer“

Sonntag, 23.10.

09.00 Uhr Gottesdienst; Kindergottesdienst

20.00 Uhr Lobpreisgottesdienst in Beierfeld

Dienstag, 25.10.

20.00 Uhr Frauenhauskreis (Kontakt, Tel.: 63922)

Mittwoch, 26.10.

19.00 Uhr Bibelstunde



Evangelisch-Lutherische Christuskirchgemeinde Beierfeld

Pfarrweg 2 - Tel. 03774/61144

Mittwoch, 12.10.

19.30 Uhr Bibelgesprächskreis

Donnerstag, 13.10.

15.30 Uhr Mutti-Vati-Kind-Kreis

19.30 Uhr Posaunenchor

Freitag, 14.10.

19.00 Uhr Junge Gemeinde

Sonntag, 16.10.

09.00 Uhr Gottesdienst in der Ev.-meth. Kirche

Montag, 17.10.

18.00 Uhr Gebetskreis

Dienstag, 18.10.

19.30 Uhr Chor

Sonntag, 23.10.

09.30 Uhr Predigtgottesdienst

Montag, 24.10.

18.00 Uhr Gebetskreis

Dienstag, 25.10.

19.30 Uhr Chor

Mittwoch, 26.10.

09.30 Uhr Gottesdienst in der Sonnenleithe

Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde Grünhain mit Waschleithe

Markt 1 – Tel. 03774/62017

Sonntag, 16.10.

09.30 Uhr Gottesdienst in Grünhain

Sonntag, 23.10.

08.30 Uhr Gottesdienst in Waschleithe

09.30 Uhr Gottesdienst mit Heiligem Abendmahl in Grünhain

Montag, 24.10.

19.30 Uhr Orgelkonzert mit Matthias Eisenberg

Römisch-Katholische Kirche Schwarzenberg

Graulsteig 4 - Tel. 03774/23379

Mittwoch, 12.10.

18.00 Uhr Schwarzenberg: Hl. Messe

Donnerstag, 13.10.

09.00 Uhr Schwarzenberg: Hl. Messe/Seniorenmesse

Freitag, 14.10.

18.15 Uhr Grünhain: Hl. Messe

Sonntag, 16.10.

09.00 Uhr Schwarzenberg: Hl. Messe

16.45 Uhr Schwarzenberg: Rosenkranzandacht

Mittwoch, 19.10.

18.00 Uhr Schwarzenberg: Hl. Messe

Donnerstag, 20.10.

09.00 Uhr Schwarzenberg: Hl. Messe/Seniorenmesse

Sonnabend, 22.10.

17.30 Uhr Beierfeld: Hl. Messe

Sonntag, 23.10.

09.00 Uhr Schwarzenberg: Hl. Messe

16.45 Uhr Schwarzenberg: Rosenkranzandacht

Aus dem Vereinsleben im Stadtteil Waschleithe



Kulturhistorischer Förderverein Beierfeld e. V.



Beierfelder Förderverein besucht Zisterzienserkloster Eberbach

Am Sonnabend, dem 17. September 2011, unternahmen 26 reiselustige Vereinsmitglieder, Sponsoren und Freunde des Vereins eine Tagesfahrt mit einem Reisebus der Firma Weidmann-Reisen nach Eberbach bei Eltville am Rhein. Nachdem der Fahrer um 5.30 Uhr gestartet war und alle gemeldeten Personen an den vorgesehenen Haltestellen eingesammelt hatte, fuhren wir zum Zisterzienserkloster Eberbach. Unser Reiseziel erreichten wir mit einer Stunde Verspätung. Um 12 Uhr begann die Riesling-Weinprobe mit anschließender Führung durch das Kloster.



Die Weinprobe im Weinkeller des Klosters.



Während der Führung durch das Kloster Eberbach.



Im Mönchsrefektorium, dem Speisesaal der Mönche.



Unsere Führerin erklärt alte Weinpressen.

Nach halbstündiger Verspätung nahmen wir um 13.30 Uhr in der Klosterschänke das Mittagessen ein. Im Anschluss daran, bestand die Möglichkeit zur individuellen Freizeitgestaltung. Es konnte das Abteimuseum besucht oder ein Rundgang durch das Klostergelände unternommen werden.

Um 17 Uhr besuchten wir den Steinbergkeller, den modernsten Weinkeller Europas und tranken abermals Wein. Etwas müde von der anstrengenden Unternehmung traten

wir die Heimfahrt an und erreichten gegen 24 Uhr unseren Ausgangsort.



Während des Mittagessens in der Klosterschänke.



Rundgang durch das Kloster Gelände.



Der Weinberg am Steinbergkeller.

Thomas Brandenburg

Nachrichten aus dem DRK-Ortsverein Beierfeld

Deutsches Rotes Kreuz 

Hoher Besuch beim DRK Aue-Schwarzenberg

Am 27.09.2011 besuchte der Präsident des Deutschen Roten Kreuzes, Herr Dr. Rudolf Seiters den DRK-Kreisver-

band Aue-Schwarzenberg e.V. Empfangen wurde er im sächsischen Rot-Kreuz-Museum in Beierfeld vom Vorsitzenden des Kreisverbandes Herrn Thomas Illert, vom Vizepräsidenten Herrn Bernd Fiedler sowie vom Museumsleiter, Herrn Andre Uebe.

Zusammen mit dem Kreisbereitschaftsleiter Herrn Sven Strischik, der Kameradin Frau Simone Uebe aus dem Kreisverband und zwei Jugendrotkreuzlern fand man sich im Schulungsraum des Museums zu einer gemeinsamen Gesprächsrunde mit dem Präsidenten ein.

Nach der Vorstellung des Kreisverbandes wurden aktuelle Themen der Rotkreuzarbeit besprochen.

Herr Dr. Seiters machte sich im Verlauf des Gesprächs ein Bild von der haupt- und ehrenamtlichen Arbeit der Rotkreuzler im Erzgebirge und zeigte sich offen für Fragen und Anregungen.

Der Besuch des Präsidenten wurde mit einem Rundgang durch das Rot-Kreuz-Museum abgerundet. Dabei besichtigte Herr Dr. Seiters auch die aktuelle Wechselausstellung zum Thema „Spendenvielfalt im Roten Kreuz“.

Für den DRK-Kreisverband Aue-Schwarzenberg e.V. war dieser Besuch in jedem Fall eine ganz besondere Ehrung.



Gruppenbild im Museum:

v.l. Vorsitzender Herr Thomas Illert; DRK-Präsident Dr. Rudolf Seiters; Vizepräsident ASZ Bernd Fiedler; Kreisbereitschaftsleiter Herrn Sven Strischik; Museumsleiter, Herrn Andre Uebe; vorn Linda Uebe und Jasmin Flemming



Besichtigung in der Wechselausstellung „Spenden im Roten Kreuz“ - v.l.: Dr. Rudolf Seiters.

Nächster DRK-Tag

Der nächste DRK-Tag für alle Gliederungen des DRK-OV Beierfeld findet **am 25. Oktober 2011, um 18 Uhr im Schulungsraum** des Ortsvereins statt.

Jugendrotkreuz

Das Jugendrotkreuz des DRK-OV Beierfeld trifft sich am Samstag, dem 15. Oktober 2011, zu seiner nächsten Ausbildungsstunde. Beginn: 13 Uhr.

Anmeldungen sind jederzeit möglich. Anfrage können unter Tel. 03774/509333 gestellt werden.

Ausbildungszentrum

Der nächste Lehrgang „Lebensrettende Sofortmaßnahmen“ findet **am Samstag, dem 15. Oktober 2011**, im Ausbildungszentrum Beierfeld statt. Beginn: 8 Uhr, Ende: ca. 15 Uhr.

Anmeldungen werden im DRK-Ausbildungszentrum in Aue, Wettiner Straße 4, Telefon 03771/550019, von Herrn Mehlhorn entgegengenommen.

29. DRK-Baby- und Kindermarkt!

In Beierfeld war wieder Babymarkt - Mittelschule verwandelte sich in ein Kaufhaus

Am Samstag, dem 24. September 2011, führte die Frauengruppe gemeinsam mit dem Jugendrotkreuz des DRK-Ortsvereins Beierfeld ihren 29. Baby- und Kindersachenmarkt durch. 12 Helfer der Frauengruppe und des Jugendrotkreuzes sorgten für die Vor- und Nachbereitung.

Die Mittelschule Beierfeld verwandelte sich innerhalb einer Stunde in ein Kaufhaus für Baby- und Kindersachen, Fahrräder, Spielzeug, Computerspiele und Zubehör rund ums Kind. Insgesamt 59 Verkäufer mit 93 Verkaufsplätzen belebten die Mittelschule. Dies nahmen über 370 Kaufinteressierte wahr. Man konnte von Spielsachen, Bekleidung, Fahrrädern bis Büchern alles preisgünstig erwerben.

Das Jugendrotkreuz kümmerte sich nicht nur um die kleinen Besucher in der Kinderspielecke, so dass die Muttis und Vatis unbeschwert einkaufen konnten, sondern sorgte auch für leckeren Kuchen und Würstchen.

Der nächste Kinder- und Babysachenmarkt findet am 21. April 2012 in der MS Beierfeld statt.

Blutspendetermine des DRK-OV Beierfeld 4. Quartal 2011

21.10.2011, Freitag
12.30 – 19.00 Uhr Beierfeld, Fritz-Körner-Haus
25.11.2011, Freitag
14.00 – 19.00 Uhr Beierfeld, Fritz-Körner-Haus
02.12.2011, Freitag
15.00 – 18.30 Uhr Grünhain, Seniorenclub
09.12.2011, Freitag
15.00 – 18.00 Uhr Antonsthal, Grundschule
10.12.2011, Samstag
08.30 – 12.30 Uhr Schwarzenberg, Ringcenter
30.12.2011, Freitag
12.30 – 19.00 Uhr Beierfeld, Fritz-Körner-Haus

Änderungen vorbehalten.
Beachten Sie bitte unsere Aushänge.



Lebensretter in Beierfeld gesucht!

Die nächste große Blutspendenaktion findet am **Freitag, dem 21. Oktober 2011**, statt.

Ort: „Fritz-Körner-Haus“ Beierfeld (oberhalb Sparkasse)

Zeit: von 12.30 bis 19.00 Uhr

Wer darf Blut spenden? Alle gesunden Bürger im Alter von 18 bis 65 Jahren. Beraten Sie sich mit Ihrem Hausarzt. Vor jeder Spende sollte der Spender reichlich (1 Liter) trinken (Säfte, Kaffee etc.), keinen Alkohol und keine fettreiche Nahrung zu sich nehmen. Es ist wichtig, dass Sie Ihren Personalausweis und Ihren Blutspender-Pass mitbringen. Bei jeder Blutspende werden Blutdruck und Puls gemessen sowie verschiedene Blutwerte überprüft und Tests durchgeführt. Kinder bis 18 Jahren können pro Spender (Eltern) zur kostenlosen Blutgruppenbestimmung mitgebracht werden. Weitere Informationen über die kostenlose Rufnummer 0800/1194911 oder beim DRK-Ortsverein Beierfeld, Tel. 03774/509333 oder www.drk-beierfeld.de.

Ihr Deutsches Rotes Kreuz
Ortsverein Beierfeld

DRK-Kreisverband Aue-SZB

Seniorenclub Beierfeld

Veranstaltungsplan Oktober 2011

12.10. Halbtagsausfahrt nach Großbrückerwalde
19.10. 14 Uhr Produkte von 3-Turm werden vorge-
stellt
26.10. 14 Uhr Bewegungstherapie im Alter unter An-
leitung unserer Physiotherapeutin

Kurzfristige Änderungen möglich.

Aus dem Vereinsleben im Stadtteil Grünhain



MC Grünhain e.V.

Ergebnisse - Rallye Bad Schmiedeberg, 17.09.11

- Sepp / Wiegand / Max Menz, VW Lupo GTI
6. Platz Gesamt, 1. Platz Klasse
- Mario Kunstmann / Heiko Langer,
Mitsubishi Lancer Evo VII
11. Platz Gesamt, 1. Platz Klasse
- Christian Bauer / Daniel Herzig, Renault Clio
18. Platz Gesamt, 2. Platz Klasse
- Ronny Kreyßel / Marcus Ernst, Peugeot 205 GTI
39. Platz Gesamt, 5. Platz Klasse
- Christoph Raupach / Christopher Friedrich, Trabant 601
48. Platz Gesamt, 1. Platz Klasse
- Mirko Gläß / Sandy Dittmann, Nissan Micra
50. Platz Gesamt, 8. Platz Klasse
- Andreas Schramm / Alexander Hirsch, Trabant 601
55. Platz Gesamt, 2. Platz Klasse
- David Krowiors / Stev Andreis, Trabant 601
66. Platz Gesamt, 6. Platz Klasse

- Sandy Trültzsch / Sascha Lang, Peugeot 205 GTI
73. Platz Gesamt, 9. Platz Klasse
- Michael Schröder / Stephan Kupsch, Trabant 601
74. Platz Gesamt, 7. Platz Klasse
- Monika Lein / Julia Siegel, Suzuki Swift Sport
75. Platz Gesamt, 11. Platz Klasse
- Mario Keller / Rene Mittmann, Trabant 601
Ausfall



Sepp Wiegand/Claudia Harloff
Foto: Wolfgang Dittrich

Mannschaft MC Grünhain: 1. Platz



AWO-Seniorenclub Grünhain

**Veranstaltungsplan
Monat Oktober 2011**



Donnerstag, 13.10.

14 Uhr Spiel- und Kaffeenachmittag (Gedächtnis- und Konzentrationsübungen)

Dienstag, 18.10.

Fahrt mit dem Bus der „Suppenlandlinie“ in Richtung Oberwiesenthal, über den Erzgebirgskamm ins Egertal.

Kaffeetrinken und Abendbrot im Suppenbus!
Abfahrt: 13.00 Uhr Grünhain Warte/Schützenhaus

Rückkehr: gegen 19.00 Uhr

Donnerstag, 27.10.

14 Uhr Sport für jedermann
(Wie halte ich meine Gelenke fit?)

Leitung Seniorenclub

**Aus dem Vereinsleben im
Stadtteil Waschleithe**



**Deutscher Familienverband
Kreisverband Aue-Schwarzenberg e.V.**

MUTTI-KIND-TREFF im „Hollandheim“

Liebe Muttis, liebe Omas,
der MUTTI-KIND-TREFF im „Hollandheim“ Waschleithe
findet wieder jeweils dienstags, ab 15 Uhr statt.
Wir freuen uns auf Ihr Erscheinen.

Wer Winterbekleidung und Winterschuhe (Gr. 68 – 164) zu verschenken hat, kann diese im „Hollandheim“ abgeben. Die Schwarzenberger Tafel e. V. und die Aktion „Kinderherzen“ bedanken sich hierfür!



Ortsgeschichte

**400. Geburtstag von Ortschronist Christian
Lehmann - Jubiläumsjahr 2011**

Der Schönen Ebenbild

In Christian Lehmann's Sittenchronik findet sich ein Eintrag über seine junge Frau Euphrosyna. „Anno 1637 standen 2 Pfarrfrauen Pate bei einem von Adel zu Grünhain: eine Schöne von Elterlein, die Andere bräunlich aus Grünhain (braune Haare), die ihres gleichen Kinder hatte.

Diesmal aber versahe sie sich an der Schönen, dass sie ein solch schönes Ebenbild, wunder- und schön rote Tochter (als nächstes Kind) zur Welt brachte, die der fremden Pfarrerin ganz ähnlich sah. Die bekam das Mädchen auch zur Patin“. Die eine Pfarrfrau aus Elterlein war Christian Lehmanns Frau Euphrosyna. Sie war im Jahr 1637 gerade 26 Jahre alt. Bei der Pfarrfrau aus Grünhain handelte es sich um die Ehefrau des Wolfgang Frenzel, der von 1634 bis 1643 Pfarrer in Grünhain war.

Wolfgang Frenzels Frau hatte wahrscheinlich braune Haare. Wer war nun dieser Adelige von Grünhain? Der einzige Adelige zu dieser Zeit war Wolfgang Dietrich von Arras mit seiner Familie. Nach Angaben in den Gerichtsbüchern war er wahrscheinlich Besitzer der „Unteren Mühle“ in Grünhain. Er wird als Churf. Oberaufseher; am 14.3.1630 als Churf. Obervorsteher (auf Mühlen bezogen) erwähnt und am 7.11.1647 als Praetor (Verwalter). Von diesem Wolfgang Dietrich von Arras und seiner Frau Eva Rosina, einer geborenen von Tauschwitz, sind 7 Kinder bekannt.

Als Patenkind konnte mit großer Wahrscheinlichkeit Anna Elisabeth von Arras ermittelt werden. Sie wird am 08.09.1646 im Kirchenbuch von Grünhain erwähnt und war unmündig. Vorher gibt es nur einen Wolfgang Theodor.

Diese Anna Elisabeth war nach den Angaben von Christian Lehmann demnach rotblond. Ein genaues Geburtsdatum kann leider nicht nachgewiesen werden, da das erste verfügbare Kirchenbuch aus dem Jahr 1643 stammt. Es muss aber mindestens noch ein Kirchenbuch vorher existiert haben, da sich Frenzels Nachfolger, Pfarrer Georg Bergicht, oft auf Angaben aus früheren Kirchenbüchern bezieht.

Neben dieser Nachricht in der Sittenchronik gibt es noch eine andere Beziehung zwischen den Familien Lehmann und Frenzel. Pfarrer Wolfgang Frenzel war einer der 3 Paten von Anna Catharina, dem ersten Kind des Christian Lehmann und der Euphrosyna, geborene Kreußel. Dieses Kind wurde am 08.03.1638 in Elterlein getauft.

Arbeitskreis Christian Lehmann
Hans-Rüdiger Albert

Quelle: Sittenchronik Blatt 217; veröffentlicht in:
„Christian Lehmann-Leben und Werk“ - 2011
Familienbuch 1 von Grünhain

Ich danke Herrn Rolf Böttcher für die freundliche Unterstützung.

Veranstaltungen im Monat Oktober

Samstag 22. Oktober 2011, 14 Uhr;

Rittersaal im Schloss Schlettau

Christian Lehmann und Schlettau-Lesung und Deutungen

Referent: Dr. Bernd Stephan/Chemnitz

Eintritt: 2,00 Euro

Samstag 22. Oktober 2011, 17 Uhr;

St. Johanniskirche Scheibenberg

Festliches Konzert mit den „Cantorianern“/Chemnitz

Ich möchte schon jetzt auf einen Sonderstempel hinweisen, der am 11.11.2011 in Scheibenberg durch die Post AG herausgegeben wird.

Sonstiges

Zwei Feiertage und die Schulferien machen die Blutversorgung im Oktober zum Problem

Durch die hohe Hilfsbereitschaft in Sachsen konnte die Blutversorgung bisher, trotz vieler Probleme, auch in diesem Jahr stabil gesichert werden. Mit ca. 6 Blutspenden im Jahr pro 100 Einwohner liegt der DRK-Blutspendedienst in Sachsen im Vergleich zu anderen Bundesländern im oberen Drittel. Grundlage dafür waren die vielen uneigennütigen Blutspender. Ihnen gebührt höchster Dank und Anerkennung! Zahlreichen Patienten konnte bei Krankheit oder nach Unfällen mit Blutkonserven geholfen werden.

Im Oktober gibt es durch die zwei Feiertage und zwei Wochen Schulferien eine neue Herausforderung. Deshalb werden dringend alle Blutspender gebeten, die Blutspendeaktionen zu besuchen. Gleichzeitig ist jeder Neuspender herzlich willkommen. Blut spenden kann man im Alter von 18 bis 71 Jahren (Neuspender bis 65).

Mitbringen braucht man nur seinen Personalausweis und den Willen zu helfen.

Angst braucht niemand zu haben, da in jedem Fall die Spendefähigkeit von einem Arzt und durch eine Blutuntersuchung vor der Spende überprüft wird.

Die nächste Möglichkeit zur Blutspende besteht

**am Freitag, dem 21.10.11,
zwischen 12.30 und 19.00 Uhr
im Fritz-Körner-Haus Beierfeld.**



Gemeinde Bernsbach/ Oberpfannenstiel



Die Gemeinde teilt mit

Zu der am 21.09.2011 stattgefundenen Sondersitzung des Gemeinderates der Gemeinde Bernsbach wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss GR2011/062

Der Gemeinderat der Gemeinde Bernsbach beschließt, den Standesamtsbezirk Bernsbach mit Ablauf des 31.12.2011 aufzulösen und die Aufgaben des Personstandswesens der Gemeinde Bernsbach ab dem 01.01.2012 auf den Standesamtsbezirk Lauter/Sa. zu übertragen. Der Bürgermeister wird beauftragt, die beigefügte Zweckvereinbarung zur Bildung eines gemeinsamen Standesamtsbezirkes und dessen Finanzierung zwischen der Stadt Lauter/Sa. und der Gemeinde Bernsbach abzuschließen und die notwendigen Genehmigungen einzuholen.

Beschluss GR2011/063

Der Gemeinderat der Gemeinde Bernsbach beschließt den Verkauf eines Teiles des Grundstückes an der Karl-Lieb-knecht-Straße, Flurstück 405/50

zu verk. Grundstücksfläche gesamt: ca. 294 m²

Grundstückspreis: 13,00 EUR/m²

abzgl. Wertminderung aufgrund einer Abwasserleitung

Der Bürgermeister wird ermächtigt, einen entsprechenden Kaufvertrag abzuschließen.

Beschluss GR2011/064

Der Gemeinderat der Gemeinde Bernsbach beschließt den Verkauf eines Teiles des Grundstückes an der Lauterer Straße, Flurstück 136/1

zu verk. Grundstücksfläche gesamt: ca. 100 m²

Grundstückspreis: 15,00 EUR/m²

Der Bürgermeister wird ermächtigt, einen entsprechenden Kaufvertrag abzuschließen.

Anlagen sowie Sachverhalte zu den Beschlüssen können im Rathaus eingesehen werden.

Informationen aus dem Rathaus



Kirmes 2011

Bei wunderschönem Wetter und viel Sonnenschein fanden zahlreiche Bernsbacher und Gäste den Weg ins Festzelt oder zu den musikalischen, künstlerischen oder spielerischen Angeboten rund um den Dorfplatz.

Neben der Blasmusikparade mit den Bernsbacher Musikanten und der Blaskapelle Markt Erlbach am Samstagabend im Festzelt war auch in diesem Jahr wieder die Aufführung des Märchens „Hänsel und Gretel“ am Sonntagnachmittag ein Highlight für Jung und Alt.

Die Durchführung der Kirmes war nur durch die Unterstützung zahlreicher Vereine, der Kirchgemeinde, der Hugo-Ament-Grundschule, der Kindertageseinrichtung „Kinderparadies“ und vieler weiterer Helfer möglich.



Auf diesem Wege ein herzliches Dankeschön an alle Beteiligten!

Weihnachtsbaum gesucht!

Für die diesjährige Weihnachtszeit sucht die Gemeinde Bernsbach einen geeigneten Tannenbaum für den Dorfplatz.

Wer einen Tannenbaum kostenlos zur Verfügung stellen möchte, kann sich bei der Gemeindeverwaltung, Zi. 1, Frau Mikolajetz, Tel. 03774/1522-18 melden.

Es wird dann geprüft, ob der Baum problemlos geschnitten und abtransportiert werden kann.

Das Ordnungsamt informiert!

Ab dem 05.10.2011 kommt es auf der Straße der Einheit in Höhe der alten Turnhalle zu einer halbseitigen Straßensperrung mit Ampelregelung wegen Tiefbauarbeiten im Gehwegbereich. Für die geplanten Maßnahmen und den damit verbundenen Einschränkungen bitten wir um Verständnis. Ein genaues Bauende kann zum jetzigen Zeitpunkt noch nicht genannt werden.

Für Rückfragen steht Ihnen die Gemeindeverwaltung Bernsbach natürlich gern zur Verfügung (Herr Bauer, Tel.: 03774/1522-16).

Bereitschaftsdienst für den Betreuungsbereich Lauter/Bernsbach - Ärzte

19 – 7 Uhr

Bereitschaft, Rettungsleitstelle Zwickau - 0375 19222

Bereitschaftsdienstplan Apotheken

13.10.2011 Bad-Apotheke, Schlema, Am Kurpark 11,
Tel. 03772 22528

- Rosen-Apotheke, Raschau, Schulstraße 87,
Tel. 03774 81006
- 14.10.2011 Vogelbeer-Apotheke, Lauter, Markt 12,
Tel. 03771 731353
- 15.10.2011 Markt-Apotheke, Aue, Altmarkt 2,
Tel. 03771 22000 oder 03771 53049
Apoth. im Kaufland, Schwarzenberg, Karlsbader Str. 2 A, Tel. 03774 1744488
- 16.10.2011 Markt-Apotheke, Aue, Altmarkt 2,
Tel. 03771 22000 oder 03771 53049
Apoth. im Kaufland, Schwarzenberg, Karlsbader Str. 2 A, Tel. 03774 1744488
- 17.10.2011 Bären-Apotheke, Bernsbach, Ernst-Schneller-Str.1, Tel. 03774 62154
- 18.10.2011 Apotheke Zeller Berg, Aue, Prof.-Beck-Str.,
Tel. 03771 51094
Alte Kloster-Apotheke, Grünhain, Auer Str. 14,
Tel. 03774 62100
- 19.10.2011 Auer Stadt-Apotheke, Aue, Altmarkt 7,
Tel. 03771 51215
Adler-Apotheke, Schwarzenberg,
Obere Schloßstr. 7, Tel. 03774 23232
- 20.10.2011 Neustädter-Apoth., Schwarzenberg, Str. der
Einheit 50, Tel. 03774 15180
Mohren-Apotheke, Löbnitz, Marktplatz 4,
Tel. 03771 55560
- 21.10.2011 Bären-Apotheke, Bernsbach, Ernst-Schneller-Str.1, Tel. 03774 62154
Spiegelwald-Apoth., Beierfeld, August-Bebel-Str. 94, Tel. 03774 61041
- 22.10.2011 Berg-Apotheke, Löbnitz, Heinestraße 2,
Tel. 0377135109
- 23.10.2011 Berg-Apotheke, Löbnitz, Heinestraße 2,
Tel. 0377135109
- 24.10.2011 Markt-Apotheke, Aue, Altmarkt 2,
Tel. 03771 22000 oder 03771 53049
Apoth. im Kaufland, Schwarzenberg, Karlsbader Str. 2 A, Tel. 03774 1744488
- 25.10.2011 Berg-Apotheke, Löbnitz, Heinestraße 2,
Tel. 0377135109
- 26.10.2011 Apotheke „Zum Berggeist“, Schwarzenberg,
Sachsenfelder Str. 69, Tel. 03774 61191
Schwanen-Apoth im Kaufland, Aue, Brünlasberg 1 A, Tel. 03771/340004

Wochenend- und Feiertagsdienst der Zahnärzte Aue, Bockau, Zschorlau, Bernsbach, Lauter

Dienstzeiten:

Aue

Sa/Brückentag	08.30 - 11.30 Uhr
So/Feiertag	09.00 - 11.00 Uhr

Bernsbach, Bockau, Zschorlau, Lauter

Sa/Brückentag	09.00 - 11.00 Uhr
So/Feiertag	09.00 - 11.00 Uhr

15. und 16. Oktober 2011

DS Hr. Förster	Hr. Dr. Blechschmidt
Wettinerstraße 18, Aue	August-Bebel-Straße 1,
Tel. 03771 - 23110	Bernsbach, Tel. 03774 -
	62162



02. und 03. Oktober 2011

DS Hr. Georgi
Schwarzenberger Straße 7, Aue
Tel. 03771 – 51326

DS Hr. Zeuner
August-Bebel-Straße
39b, Zschorlau,
Tel. 03771 - 458172

In den Dienstbereitschaften kann es zu Änderungen kommen!



Schulnachrichten

**Hugo-Ament-Grundschule
Erzgebirgische Mundartlesung an der
Hugo-Ament-Grundschule Bernsbach**

Anlässlich der 9. Erzgebirgischen Mundarttage fand am 23. September eine Lesung für die vierten Klassen unserer Grundschule statt. Matthias Fritsch und Sybille Fischer aus dem Erzgebirge sowie Peter Leonhardt und Günther Franke aus dem Vogtland unterhielten die Schüler mit kurzen Mundartgeschichten und Liedern. Dabei wurden Alltagsthemen wie ein Einkaufsbummel oder das Schulleben aufgegriffen. Alle hatten sichtlich Freude an den lustigen Erzählungen und applaudierten kräftig. Die Schülerin Hanna Hilbig traute sich sogar, selbst einen Text in Mundart vor der gesamten Klassenstufe vorzutragen.

Neben den Lesestücken wurden auch erzgebirgische Lieder präsentiert. Den Gesang von Herrn Fritsch und Frau Fischer begleiteten zunächst die Instrumente Konzertina und Bandoneon. Nach nur kurzer Zeit klatschten unsere vierten Klassen im Takt der Musik und beteiligten sich aktiv an der Vorstellung.

Im Rahmen dieser traditionellen Veranstaltung des Erzgebirgsvereins e.V. trugen unsere Gäste dazu bei, dass die Schüler einen Einblick in die erzgebirgische Mundart und deren Bedeutung gewinnen konnten. Als ein wichtiges Gut unserer Heimat sollte sie nicht in Vergessenheit geraten.

Tina Schubert
Lehramtsanwärterin

**Heinrich-Heine-Mittelschule Lauter
Unser Trip nach England**



Auch in diesem Schuljahr reiste wieder eine Schülergruppe aus den Klassen 9 der Lauterer Heinrich-Heine-Mittelschule nach England. Wir wollten Land und Leute kennenlernen und natürlich auch die im Unterricht erworbenen Sprach-

kenntnisse testen und vervollständigen. Unsere Sprachreise nach England begann am Sonntagabend mit einer fast zehnstündigen Busfahrt, welche uns eigentlich eine gute Schlafmöglichkeit bieten sollte. Doch wer kann bei so viel Vorfreude und Aufregung schon schlafen? In Calais angekommen, setzten wir unsere Reise mit der Fähre fort. Die Überfahrt wurde wegen des starken Seegangs eine lange, schaukelige Angelegenheit. Mancher unserer Mitreisenden erlebte so was es heißt, seekrank zu werden. Von Dover aus ging es dann mit dem Bus weiter nach Andover, wo wir herzlich von unseren Gastfamilien empfangen wurden. Im neuen „Zuhause für eine Woche“ gab es dann ein warmes Abendessen und ein gemütliches Bett.

Nach einem ausgiebigen Erholungsschlaf ging es am nächsten Tag schon weiter nach Salisbury. Wir besichtigten die berühmte Ausgrabungsstätte von Stonehenge. Einige Stunden und etliche geschossene Fotos später fuhren wir dann weiter nach Bath. Dort bekamen wir bei einem kleinen Stadtrundgang eine von vielen Möglichkeiten, auf dieser Reise unsere Englischkenntnisse auf die Probe zu stellen. Danach ging es wieder zurück zu den Gastfamilien, wo uns wieder eine der typisch englischen warmen Mahlzeiten erwartete.

Am Tag 2 in England starteten wir ebenfalls recht früh. Da hieß es „Auf nach DurdleDoor“, zu den herrlichen Steilküsten und zu der bekannten Steinbrücke, die aus dem Ärmelkanal ragt. Die Wanderung wurde ein wundervolles Erlebnis für jeden Einzelnen von uns. Einige Mutige trauten sich sogar ins kalte Meerwasser, die anderen sammelten lieber interessant geformte Steine am Strand. Auch Bournemouth und sein Strand begeisterten uns sofort. Herrliches Spätsommerwetter, Muscheln soweit das Auge reichte und ein traumhafter Blick übers Meer.

Höhepunkt für jeden war schließlich am Donnerstag, dem letzten Tag unserer Reise, der Ausflug nach London. Jeder hatte einmal die Möglichkeit, sich frei in der englischen Metropole zu bewegen und vor allem ausgiebig zu Shoppen. Die Reise war nicht nur eine Bereicherung, sondern auch eine große Herausforderung für uns. Wir alle sind froh, daran teilgenommen zu haben. Ein besonderer Dank gilt Frau Schubert, die für sämtliche Organisationen zuständig war, und auch dem Reiseunternehmen „Senlactours“, welches uns den Trip nach England möglich gemacht hat. Auch bei Frau Ficker und Herrn Volkmuth als Begleitpersonen bedanken wir uns.

Die Schüler der Klassen 9a und 9b

Kirchliche Nachrichten



**Die Evangelisch-methodistische Gemeinde
Bernsbach, Schulstraße 15, lädt zu
folgenden Veranstaltungen ein:**

sonntags	09.15 Uhr	Gebetszeit
	10.00 Uhr	Predigt- und Kindergottesdienst (KiGo)

Besondere Veranstaltungen:

Die **Wesley Scouts**, eine Pfadfindergruppe, lädt alle Kinder zwischen erster und achter Klasse ein. Ihr bekommt Einblick, was Pfadfinder lernen, welche Kleidung sie tragen, welche Regeln wichtig sind und was das Ganze mit Gott zu tun hat. Also kommt am besten Freitag, dem 14. Oktober 2011, in der Friedenskirche in Lauter vorbei. Bringt Spaß und Freundinnen bzw. Freunde mit.

gez. Team Öffentlichkeitsarbeit



Vereinsmitteilungen

Liebe Seniorinnen und Senioren aus Bernsbach und Oberpfannenstiel!

Zu unserer nächsten Veranstaltung am Donnerstag, dem 13. Oktober 2011, laden wir Sie herzlich in die Mehrzweckhalle ein. Eine Heilpraktikerin informiert Sie in Wort und Bild über alternative Heilmethoden. Anschließend erklingt Tanzmusik. Beginn: 14.00 Uhr

Herzlich grüßt der Vorstand

Wenn die „Dittersdorfer Füchse“ die „Wilden Hühner“ rupfen ...

Ein echtes Sommer-Highlight auf dem (Wald-)Festplatz in Oberpfannenstiel war auch 2011 wieder das Fußballturnier des Rassegeflügelzuchtvereins Bernsbach um den gleichnamigen Pokal. Da es sich um die fünfte Auflage und damit ein kleines Jubiläum handelte, hatten sich die Züchter, unterstützt von den Familien Schieck und Bergmann, wieder eine Menge rund um die eigentlichen Spiele einfallen lassen. So eröffnete die erzgebirgische Kultband „de Krippelkiefern“ nach der Auslosung am Freitag musikalisch das Turnier. Mit den Züchtern teilen die Musiker um Stefan „Sterni“ Mösch ja eine gewisse Tierliebe. Seitdem den Weg von Igel Max im gleichnamigen Song auf tragische Weise ein Lkw-Rad kreuzte, hat sich der fiktive Unfallort an der B 169 zwischen Hundshübel und Stützengrün zur Pilgerstätte entwickelt, an der Fans sogar regelmäßig Max gedenken. Ursprünglich wollten „de Krippelkiefern“ auch eine eigene Fußballmannschaft für's Turnier stellen. Aber es war jedoch bestimmt eine weise Entscheidung, dass sie sich letztendlich auf's Musizieren beschränkten. Das können sie nämlich richtig gut ...

Auch das „Waldstadion“ Oberpfannenstiel entwickelt sich, wenn der „Pfannestiel Geflügel-Cup“ ausgetragen wird, mehr und mehr zu einer Pilgerstätte. Nach dem Ehrenanstoß, den wie immer Bürgermeister Frank Panhans ausführte, traten die „Dittersdorfer Füchse“ an, um die „Wilden Hühner“ zu rupfen oder das „Bollwerk“ zu knacken. Drei Mannschaften hatten wegen „Fachkräftemangels“ kurzfristig abgesagt, also gingen neun Teams aus dem Westerzgebirge an den Start. Unter den Augen verdierter Wismut-Haudegen – 2011 gaben sich Lothar Schmiedel und Günter „Eisenfuß“ Seinig die Ehre – kämpften sie wieder um den Einzug in die Endrunde. Ganz große Ansprüche hatten bei

dem vom KabelJournal präsentierten Turnier natürlich die beiden Vorjahresfinalisten „High End“ und das Veranstalter-Team „Brigade Fix“. Beide dominierten ihre Gegner bis zum Finale, so dass es zum selben Endspiel wie 2010 kam. Allerdings lief es dieses Jahr dort genau umgekehrt. Während 2010 die jüngere Mannschaft im Neunmeterschießen die Nase vorn hatte, setzte sich dieses Mal das „reifere“ Team um Chef-Organisator André Schieck durch. Erneut gab es Verlängerung und erneut deutete alles auf eine Entscheidung vom Punkt hin, ehe Georg Eissmann in der allerletzten Minute den „Hammer“ herausholte und ziemlich humorlos das Finale entschied. Der Siegtorschütze sagte nach seinem Traumtor: „Wir haben uns das ausgemacht, dass wir in der letzten Minute das Tor machen. Neunmeterschießen wollten wir nicht wieder, und da muss man so ein Ding auch mal reinmachen.“

Das "goldene Tor" des Turniers, vielleicht sogar ein potentes Tor des Monats, wurde anschließend bei der Siegerehrung euphorisch gefeiert.

Schließlich bescherte es den engagierten Veranstaltern nicht nur den Turniersieg. Die „Brigade Fix“ ist das erste Team, dass den Pokal des Rassegeflügelzuchtvereins Bernsbach ein zweites Mal gewann. Bereits zur Premiere 2007 hatte sie ihrem Namen alle Ehre gemacht und dafür gesorgt, dass der „Pott“ in Oberpfannenstiel erstmals überwintern durfte.

Frank Miethling

Der Rassegeflügelzuchtverein Bernsbach und die Dachdeckerei André Schieck bedanken sich an dieser Stelle bei allen Sponsoren und Helfern, die solch eine Großveranstaltung erst ermöglichen:

Gemeindeverwaltung Bernsbach, Autoservice K. Günther, Bäckerei Ullmann Bernsbach, Bäckerei Vogel Bernsbach, Fuhrbetrieb J. Göthel, Arztpraxis Dolling, Brennstoffhandel Dedores, Klempnerei M. Schieck, Salon „Adrett“ V. Hennig, Kfz-Werkstatt D. Göbel, Just-Shop, Physiotherapie K. Schlesinger, Hauber Optik, Bestattung „Pietät“ H. Jungmanns, Gaststätte Bahnschößchen, Klempnerei R. Ficker, Taxi Schubert, Zahnarztpraxis Sonntag, Auto-Ullmann, Holz Weidauer, Elektro-Großer, Bären-Apotheke Bernsbach, Dachdeckermeister S. Ullmann, Bernsbacher Zimmererei W. Wiedrich, Zahnarztpraxis Warnke, Gaststätte „Brethaus“, Fan-Shop Erzgebirge, MKW Schlema, Eisenwaren I. Hofmann, Drogerie Goldhahn, Meyer-Fleischer, Malermeister D. Wehrmann, Blumen und Geschenke C. Habrecht, Fleischerei Meischner, Firma K. Stieler, Firma Columbus, Hobbyshop K. Stiehler, Friedrich GmbH, GSG Baugesellschaft mbH, Steuerberatung E. Gebhardt, Tischlerei F. Heurich, Arztpraxis Bachmann, Werbeagentur S. Blechschmidt, Arnold & Meyer GbR, Bauelemente J. Arnold Löbnitz, Dachdeckerei A. Schieck, Speiseservice K. Marsch, DRK Bernsbach, Freiwillige Feuerwehr, Saxonia Bernsbach, F. Miethling, Familie Klusch, KabelJournal GmbH, FC Erzgebirge Aue.

Platzierungen:

1. Brigade Fix, 2. High End, 3. Dittersdorfer Füchse, 4. Wilde Hühner, 5. FEGs, 6. KAF Lauter, 7. DRK Schwarzenberg, 8. SVV, 9. Bollwerk (Fair-Play-Pokal)

Dankeschön

Nun wird es höchste Zeit,
dass wir unserer Posern Annelie einmal Danke sagen.
Seit Jahren fährt sie unsere Rentner jeden Monat zur Veranstaltung in die Mehrzweckhalle und wieder zurück nach Hause. Bei jedem Wetter ist sie freundlich und hilfsbereit.
Darum sagen wir Danke Annelie!
Hab ich recht, ihr lieben Leit?

Erntedankfest, wer denkt schon daran,
wo man heut doch alles kaufen kann.
Ein super gescheiter Mensch sagte einmal:
Ohne Gott und Sonnenschein bringen wir die Ernte ein.
Da kann man nur sagen dümmer geht's nimmer!
Es wird uns niemals gelingen, die Natur zu bezwingen.
Erntedankfest, wer denkt mal daran,
dass man auch einmal Danke sagen kann.
Würden wir wieder mehr einfache Gerichte essen,
könnte man manche Magenverstimmung vergessen.

Eure Anneliese

In Ihrem Amtsblatt

haben Sie die Möglichkeit,

Anzeigen zu

- Geschäftseröffnung
- Firmenjubiläum
- Rabattaktionen oder Sonderangeboten
- oder anderen Anlässen



aufgeben.

**Rufen Sie uns an unter
Tel. (037600) 3675,
wir beraten Sie gerne!**

**günstige
Preise**

**alle
Marken**

Reifen
Aktuell.com

In unserem Sortiment führen wir:

- Autoreifen
- Kompletträder
- Ganzjahresreifen
- Felgen
- Sommerreifen
- Motorradreifen
- Alufelgen
- Winterreifen
- Quadreifen usw.

www.reifen-aktuell.com

Suchen Sie ein schönes Geschenk?

ISBN 978-3-86595-347-6



17,90 €

ISBN 978-3-86595-206-6

17,90 €

Sächsisch-böhmische
AUSSICHTSBERGE
im westlichen Erzgebirge



ISBN 978-3-89570-593-9

15,24 €

**Alle Titel sind
erhältlich bei:
www.amazon.de
www.geigerverlag.de
Ihrer Buchhandlung**

ANWALTSKANZLEI
SCHULTE

Rechtsanwalt Norman Münzner

Annaberger Straße 243B
09474 Crottendorf
Tel.: (037344) 13300; Fax: 13301



HWT

Heizung- und Wassertechnik
Erzgebirge

Am Spiegelwald 1
08344 Grünhain-Beierfeld
Tel.: 03774 - 66 22 99
Fax: 03774 - 7 60 78 70
e-Mail: hwt-erzgebirge@t-online.de

Lars Seidenschwarz
Handy: 0173 - 9 43 42 84

Schmidt Mineralöle

- Heizöl Agip Extra leicht
Fiamma-Powerheizöl
Dieselkraftstoff
Schmierstoffe
Flüssiggas



- Autogas-
tankstelle



www.schmidt-mineraloel.de

Unser Extraservice für Sie:

- * Wärmekonto
- * Ratenzahlung

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gern:
Scheibenberg 03 73 49 / 65 90

Kompetente Hausverwaltung
Techn. Verwaltung, Betreuung, Mietkasso,
Sonderverwaltung, Hausmeisterdienst ...



Kundmaktiv@
pvi-immobilien.de
03774 - 17 92 67

DG-Maisonette-Wohnung in Grünhain

105 qm Wfl. 500,- € KM
4 Zimmer, Küche, Diele, Flur, Bad, PKW-SP, Gartennutz.
großzügige Raumaufteilung, Holzwendeltreppe, kpl. renoviert



03774 - 17 88 17

info@pvi-immobilien.de
www.pvi-immobilien.de

Grünhainer Str. 4, Schwarzenberg

Suchen ständig Immobilien + Grundstücke in ASZ

Filiale Beierfeld
im Gartencenter Geißler
Di 14-18 Uhr

Filiale Zwönitz
im Blumenstübel
Di 16-18 Uhr

SCHEUNERT

STEINMETZWERKSTATT

09366 Stollberg, Ringstrasse 4
Mo-Do. 7-18 Uhr, Fr 7-15 Uhr
Tel. 037296/1850 Fax 1851

Grabmale vom Fachmann

Natursteinideen für Küche · Bad · Treppen · Böden
Restaurierung

info@steinmetz-scheunert.de
www.steinmetz-scheunert.de

Öffnungszeiten:

Mo-Do 7-18 Uhr
Fr 7-15 Uhr

Filiale Löbnitz
Hospitalstraße 15
Mo 9-18 Uhr

Filiale Thalheim
Chemnitzer Straße 3
Do 16-18 Uhr

Immer erreichbar ☎ (0 37 71) 45 42 57

Bestattungsinstitut "Müller & Kula"



Schneeberg, Hartensteiner Str. 10 Tel. (03772) 2 81 43
Schlema, Hohe Str. 2 Tel. (03772) 2 36 04
Bockau, Schneeberger Str. 4g Tel. (03771) 454257
Beierfeld, August-Bebel-Str. 70 Tel. (03774) 2 75 50

In Ihrem Auftrag erledigen wir alle Formalitäten.

PIETÄT Heiko Junghanns

gegr. 1996

PRIVATES FACHGEPRÜFTES BESTATTUNGSUNTERNEHMEN

Ihr persönlicher Ansprechpartner für Erd-, Feuer- und Seebestattung, Bestattungsvorsorge, Sterbegeldversicherung, Überführungen weltweit und Bestattungen auf allen Friedhöfen in Deutschland, Hausbesuch auf Wunsch, eigener Abschiedsraum

www.bestattungen-junghanns.de



- 08340 Schwarzenberg Bahnhofstraße 16
Tel. 03774 760825
- 08315 Bernsbach Beierfelder Straße 3a
Bitte vorher anrufen Tel. 03774 645350
- Tag und Nacht unter Tel. 0171 2659133

Autoversicherung

Jetzt wechseln

Holen Sie sich jetzt bei uns Ihr Angebot und überzeugen Sie sich.
Wir bieten:

- TOP-Schadenservice
- TOP-Partnerwerkstätten
- TOP-Tarife

Kündigungs-Stichtag 30.11.

Gleich informieren. Wir beraten Sie gerne!

VERTRAUENSMANN

Thomas Mosch
Telefon 03774 62907
Telefax 03774 62907
thomas.mosch@HUKvm.de
Beierfelder Straße 6
08315 Bernsbach
Sprechzeiten:
Mo., Do. 18.00–20.00 Uhr

KUNDENDIENSTBÜRO

Eva Hähnel
Versicherungsfachfrau
Telefon 03771 257657
Telefax 03771 564638
haehnel@HUKvm.de
Wettinerstraße 42, 08280 Aue
Öffnungszeiten:
Mo.–Fr. 9.00–12.30 Uhr
Mo. 14.00–16.00 Uhr
Di., Do. 14.00–18.00 Uhr



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig

Balkon oder Terrasse undicht?

Wir dichten ab - dauerhaft -

Balkonsanierung Jung

08428 Langenbernsdorf
Telefon 036608/90169, 0173/3825912
www.balkonsanierung-jung.de

Der kürzeste Weg zu Ihrer Anzeige:
Tel. (03 76 00) 36 75

LICHT TEST '11

MAKING SURE THE LIGHT IS RIGHT

Kostenlos im Oktober
www.Licht-test.de

!!! KOSTENLOS IM OKTOBER !!!

AUTO DIENST **KFZ-MEISTER-BETRIEB**

AUTO Scharf

Am Bahnhof 1
08312 Lauter

Telefon 03771 - 54441
Telefax 03771 - 553756

Starker Partner 20 Jahre Erfahrung 1991 - 2011 **AUTO BARTHEL GRÜNHAIN**

- Klimaservice 35,00 € zzgl. Material
- Ölwechselservice 9,90 € zzgl. Material
- Multicarhändler
- Kompletter Service rund ums Auto
- SB Waschanlage
- Reifen-, Bremsen-, Stoßdämpferservice
- Multicar- und Baggervermietung
- Hubbühnenvermietung
- Alu- und Edelstahl-Schweißen
- 24-Stunden-Abschleppdienst

03774 35909 • 0170 489 11 11
Löbnitzer Straße 8 • 08344 Grünhain-Beierfeld

Ausflugs & Wandergaststätte „Brethaus“

Wir laden ein zum **großen Schnitzeessen**
in verschiedenen Variationen
am **21., 22. und 23. Oktober 2011,**
ab 11 Uhr,

Wir bitten um Voranmeldung, **Tel. 03771/551878.**



Schwarzenberg
Neustädter Ring 2
Tel: 03774 - 2 89 91
Fax: 03774 - 2 89 92



BACKEN SIE MIT UNS IN GROSSMUTTERS BACKSTUBE



**WIR SUCHEN OMA'S REZEPTE FÜR LECKERE
WEIHNACHTSPLÄTZCHEN - BELIEBTE BACK-
REZEPTE SOLLTEN SIE NICHT FÜR SICH BEHALTEN!**



**MIT JEDEM EINGESANDTEN REZEPT HABEN SIE DIE CHANCE,
IN UNSERER BACKSTUBE ZU BACKEN -
WEIHNACHTSPLÄTZCHEN FÜR EINEN GUTEN ZWECK!**

**SCHICKEN SIE IHR REZEPT UND EINIGE ANGABEN ZU IHRER
PERSON AN O.G. ANSCHRIFT. EINSENDESCHLUSS: 29.10.11**



28 Fachgeschäfte
550 kostenlose Parkplätze
Shoppen von Mo - Fr bis 19 Uhr
Shoppen am Samstag bis 16 Uhr
www.ring-center-szb.de



Sabine Kraus
RECHTSANWALTSKANZLEI

Sabine Kraus
Rechtsanwältin

Auer Str. 26
08344 Grünhain-Beierfeld

Fon 03774 - 86 95 71
Fax 03774 - 86 95 72
info@kraus-anwaltskanzlei.de
www.kraus-anwaltskanzlei.de

Anzeigen informieren

info@secundoverlag.de • Telefon 037600/3675

„20 Jahre Auto-Ullmann“

Meisterbetrieb der Kfz - Innung

Auto - Ullmann

August-Bebel-Straße 28 • 08315 Bernsbach

- Winter-Check 13,95 € zzgl. Material
- Winterreifen und Winterräder aller Fabrikate
- Mobilitätsgarantie - kostenlos zu Ihrer PKW-Inspektion



0 37 74 / 6 28 68



Unser Symbol für Ihren optimalen Versicherungsschutz.

Leistungsstark, günstig und schnell bei Schäden.

Damit setzen wir Zeichen. Lassen Sie uns unverbindlich rechnen, denn das rechnet sich für Sie.

Kündigungsstichtag für Kfz-Versicherungen: 30.11.
Wechseln Sie jetzt zu uns und sichern sich den günstigen Beitrag.

Versicherungsagentur **Judith Eule**
Grenzgrund 3 • 08359 Breitenbrunn
Telefon 037757 7223
judith.eule@bruderhilfe.de



Praxismgemeinschaft für Podologie
Hagen Dittrich & Beate Mosch

- staatlich geprüfte Podologen -

Am Talblick 5
08340 Schwarzenberg
Telefon: (0 37 74) 76 28 55



STEINMETZBETRIEB M. BERGERS



moderne Grabmale aus Marmor,
• Sandstein und Granit

- Grabeinfassungen
- Grabschmuck in Bronze oder Edelstahl
- Treppen/Fensterbänke
- aus Natur- u. Kunststein

GRABMALE

Tel.: 01 74 / 927 22 00

08340 Schwarzenberg Straße des 18. März 21
Öffnungszeiten: Do 15.00-18.00 Uhr und Sa 9.00-12.00 Uhr



ISI **Ihr neues Zuhause im Wohnpark Bernsbach** **Haus Macher®**

WOHNUNGSMARKT

2-4-Zimmer-Wohnungen mit moderner Ausstattung in idyllischer Lage



Provisionsfreie Vermietung unter 0371 4660711, 0151 54700569 und www.si-wohnungsmarkt.de